

y com jo, de bó 'n soch massa  
y ella es de mala rassa,  
encara m' arma burgit.

¿L' barber? I tinch a presiri,  
¿l' café? ¡cá! ¡ni pensarhi!  
¡vaja, 'ls dich que es un deliri!  
¡Jo si que passo el martiri,  
que Cristo tingué al Calvari!

Ella es massa capritxosa,  
y se m' está menjant viu,  
en agradantli una cosa,  
amb una barra espantosa,  
se la compra y res 'm diu.

Ella té pentinadora,  
té modista, bugadera,  
no l' hi falta planxadora;  
veyám, ¿qui no s' acalora,  
veyent que 's tan trapassera?

Y de mi 'n fa lo que vol,  
'm mana com un canalla,  
'm tracta com un mussol,  
per res crida y arma un vol,  
y tu, noy, aguenta y calla!

En fi; estich tan cansat,  
d' aquet ditxós matrimoni,  
que 'ls ho dich en vritat,  
si desitjan pendre estat,  
primé, dónguintse al dimoni.

Y si es que 's volen casar,  
fassin lo que 'ls diré jo:  
¡no 's deixin may dominar!  
y si la dona sol cridar  
¡castanya que te crió!

ANTON GIMENEZ.

Barcelona, 16 Novembre de 1898.

#### PENSAMENTS D' UN CASAT.

El cáp d' un casat vé á ser un test, del que  
tan poden surtirne pensaments com *flors del ma-*  
*tadero.*

La vida del solter es d' esperansa; la del ca-  
sat de desespero.

La dona egoista del amor del qu' ella estima,  
se contradíu al desitjar el matrimoni.

Un solter ve á ser una baldufa discordillada;  
un easat lo contrari, y un viudo una baldufa sen-  
se cordill.

Si en la varietat està l' gust, pert el gust  
aqueell que 's casa.

La lluna de mel es l' asqué del matrimoni.

En l' orquesta de l' humanitat la dóna es la  
que porta l' bombo.

POM D' ESCALA.

#### MENÚ

del sopà que celebran avuy la colla dels casats mes tranquilis  
y mes guapos del Menestral, invitats en la soberana taula  
del Marqués de la Cigala, de passo per aquestos pahissos.

Sopa, del lord Mairs.  
Arroz á la Zamorana.  
Guisados Ragout.  
Id. muy casero.  
Bistec estofado á la inglesa.  
Boef á la mode.  
Chuletas á la buena dicha.  
Rabo de vaca á la Hochepot.  
Cartolins de vitello ali amorosa.  
Lomo de cerdo en «Colettes á la Remuña».  
Jamón á la Maillot.  
Un tostón al golpe de Estado.  
Pollos á la diablo.  
Id. á la tártara.  
Capón á la siciliana.  
Pastel de pato á la Besaucou.  
Corso á la inglesa.  
Conejo á la gibelotte.  
Civet de liebre.  
Perdices á la tártara.  
Codornices á la chita callando.  
Merluza á lo imprevisto.  
Bishigu á la donastiarra.  
Bouille-Baisse.  
Salmón á la Chambord.  
Huevos en batalla.  
Id. del tamaño que se quiere.  
Alcachofas á la Carigula.  
Id. á la muda.  
Ensalada Francillón.

#### POSTRES

Buñuelos de viento. — Suspiros de monja. — Natillas.  
— Crema á la sigala. — Sorbete Kasabal. — Ponche Gin-  
cok-tail.

NOTAS. Els vins y licors que se servirán tots serán del  
pais menos el Champagne, que será de la marca que disposi  
el senyor Marqués de la Cigala.

Si per cualsevol motiu no poguessin venir los cuyners  
del senyor Marqués de la Cigala, a quins son encarregats la  
confecció dels menjars del present menú, se suprimirán al-  
guns plats (molt pochs) sens haberhi dret á reclamació.  
Aixis, donchs, purgarse y endavant.

#### Gacetilla

EN BANYETA saluda afectuosament á la socie-  
tat «La Banye» y á son periódich del mateix  
nom residenta á Buenos Ayres, en primer lloch  
per esser cosins germans d' apellido y després de  
tot per fraternizar ab ideas, ja que la tranquilitat  
y bons aliments son el lema d' abduas publica-  
cions per lo que estem en directe parentiu. No  
pot menos EN BANYETA d' enviarli la mes senya-  
lada expressió del seu afecte invitantlos de pás á  
totas las festas que donará la Societat *mare* del  
periódich, durant aquests días y 'ls següents de  
carnaval.

Aixis donchs ja saben nostres estimats compa-  
tricis de Buenos Ayres, qu' aqui tenen una casa  
oberta y un nuclec d' amichs que 'ls estiman de  
cor per lo bé que saben enaltir y conservar el  
nom de nostra patria Catalunya allà en apartats  
pahissos.

Salut y avant.